

## บทที่ ๒ ไวยากรณ์ต่างๆ

ไวยากรณ์ทุกกรุ๊ปแบบล้วนควรเก็บไว้ศึกษา ทุกกรุ๊ปแบบมีความแตกต่างกันไปตามลักษณะภาษาที่สอนฯ ไม่มีกรุ๊ปแบบใดที่ไม่ได้รับอิทธิพลจากกรุ๊ปแบบอื่น ให้เลย ไม่มีกรุ๊ปแบบใดไม่เปลี่ยนแปลง การพัฒนาเกิดขึ้นจะไม่เท่ากันทุกกรุ๊ปแบบ และไม่มีกรุ๊ปแบบใดดีที่สุด ไม่ว่าผู้สอนบันถือกรุ๊ปแบบนั้น ๆ จะเชื่ออย่างไรก็ตาม

(Brown & Miller, 1996: xiii)

ในยุคปัจจุบันของความคิด ลูกซิชาร์ดองโซร์ได้พัฒนาไวยากรณ์กรุ๊ปแบบต่าง ๆ ขึ้นมาอย่างมากมาย เช่น อองเดร มาร์ตินเนต (*André Martinet*) ได้พัฒนากรุ๊ปแบบหนึ่งของ ไวยากรณ์หน้าที่ (*functional grammar*) ขึ้นมา หลุยส์ ไฮล์มสเลย์ (*Louis Trolle Hjelmsley*) ที่พัฒนาวิธีการ ภูมิปัญญา (*formal*) ขึ้นมา และมีการวางแผนภาษา ฐานวิธีการแบบ สำนักปราก (Prague School) และ สำนักลอนดอน (London School) ในแบบของ จอห์น ฟิร์ท (*J.R. Firth*) ซึ่งเรียกว่า แนวฟิร์ท (*Firthian*) ขึ้นมาด้วย

แนวคิดหลักของไวยากรณ์ในครุ่นนี้ก็คือ หน่วยต่าง ๆ ในประโยคยอมมีหน้าที่ ทาง ๆ กัน เช่น ในประโยค “พ่อไปเมื่อวานนี้” “พ่อ” มีหน้าที่ทางวากยศัพท์เป็นประธาน และมีหน้าที่ทางอรอรรถศาสตร์เป็น ผู้กระทำ (*agent*) หรือ ผู้กระทำการ นอก จากนี้ก็อาจจะมีหน้าที่ทาง รัฐบุรุษ/*ปรัชญา* (*pragmatics*) เป็น ใจความหลัก (*theme*) ใน บทที่ ๔ ศาสตราจารย์ ดร. อุตม วิจิตรนิสิติกิตติ์ ใช้ว่า “ขอขอบคุณ”

ในยุคปัจจุบันอิทธิพลของแนวคิดต่าง ๆ เหล่านี้ก็ยังมีอยู่จนถึงสมัยนี้ตั้งแต่คราวในบางกรณีก็เป็นอิทธิพลโดยตรง เช่น อิทธิพลของมาติเนตที่มีต่อ ลักษณะน้ำที่เริง ลักษณะ (*Axiomatic Functionalism*) อิทธิพลของฟิร์ทที่มีต่อ ไวยากรณ์ระบบ

สิมพันธ์ (systemic grammar) หรือ ในการพัฒนาของสำนักภาษา กรณีที่เป็นอิทธิพลโดยผู้สอนจะเห็นได้ในความต่อเนื่องของแนวคิดของไวยากรณ์นั้นๆ ที่ในญี่ปุ่น

แนวคิดหลักของไวยากรณ์ในกลุ่มนี้ก็คือ การพื้นฐานของย่อรวมมีการเลือกทางที่จะทำให้เห็นได้ชัดเจน ในประโยค “พ่อไปแล้ว” สิ่งที่เห็นได้ชัดก็คือการเลือกแบบการถ้าอยู่ที่จะต้องแบบ คำถ้า (*interrogative*) ก็ต้องเลือกอีกแบบหนึ่ง คือ “พ่อไปแล้วหรือเปล่า” / “พ่อไปแล้วว่าอะไร” แต่เราอาจจะไม่รู้ด้วยว่า “พ่อไปแล้วไหม”

ส่วนในสมัยกायุคก่อนสังคมนั้นก็มีการพัฒนาไปอีกทางหนึ่งจากงานของ ฟรานซ์ บอยส์ (Franz Boas) เอ็ดเวิร์ด ชาเพียร์ (Edward Sapir) และ บลูมฟิลด์ ในสมัยหตั้งสังคมนี้ที่พัฒนาต่อมาในงานของ เซลลิก แฮร์ริส (Zellig Harris) และใน ภาษาศาสตร์โครงสร้าง (structural linguistics) คล้ายรูปแบบที่มีอิทธิพลที่สำคัญก็คือ การพัฒนา ไวยากรณ์เพิ่มขุน (generative grammar) ของรอมต์กิและคิซซ์

ภาษาศาสตร์โครงสร้างถือว่า ภาษาคือระบบที่มีกฎระเบียบอยู่ในตนเอง โดยที่องค์ประกอบต่างๆ ถูกกำหนดด้วยความสัมพันธ์กับองค์ประกอบอื่นๆ บอยส์เน้นเรื่องความหลากหลายของโครงสร้างในภาษาต่างๆ เมื่อจะอธิบายโครงสร้างเหล่านี้ก็ไม่จำเป็นจะต้องอาศัยไวยากรณ์ของภาษาอื่นมากำหนด ชาเพียร์ซึ่งเป็นถูกศิษย์ของบอยส์ ก็เน้นความหลากหลายของภาษาเหล่านั้น

แนวคิดของบลูมฟิลด์ก็พัฒนาไปเป็นรูปแบบอื่นด้วย โดยเฉพาะใน ไวยากรณ์ชั้น (stratificational grammar) ของ ซิดนีย์ เลมบ์ (Sydney M. Lamb) และ ไวยากรณ์มีทกมิเมติก (tagmemics) ซึ่งพัฒนามาจากงานของ เคนเน็ธ ลี พลิก (Kenneth Lee Pike)

ไวยากรณ์ชั้น ถือว่า รูปในภาษาแสดงชนดออกมารูปแบบต่างๆ ตามลำดับชั้นที่เรียกว่า “strata” ชั้นที่อยู่ล่างสุดคือเสียง ส่วนชั้นที่อยู่สูงสุดคือความหมาย แต่ละชั้นก็มีกฎเกณฑ์การเรียงลำดับหน่วยต่างๆ ในชั้นนั้นๆ ตัวอย่าง เช่น ในชั้นที่เกี่ยวกับเสียงพยัญชนะของไทยมีความจำกัดในเรื่องพยัญชนะที่

เป็นพยัญชนะควบกั้น เขายังเสียงควบกั้น "ต่อ" ดังในคำว่า "ตราช" แต่เขาไม่มีเสียงควบกั้น "ตอ" ดังในคำว่า "ตอตอ" ส่วน ไวยากรณ์แท็กซิมิกส์ กำหนดหน่วยต่างๆ ในภาษาตามความสัมพันธ์ระหว่าง "ช่อง" วากยสัมพันธ์หรือหน้าที่ เช่น ประโยค "พ่อ กำลังจะไป" มี "ช่อง" ประธาน และ "ช่อง" ภาคแสดง ที่ต้องมีสิ่งเข้ามาเติม

นับจากกลางศตวรรษ ๑๙๖๐ (๑๙๖๐-๑๙๖๙) เป็นต้นมา ก็มีไวยากรณ์รูปแบบใหม่ ๆ เกิดขึ้นอีกอย่างมากมาย เช่น ไวยากรณ์ระบบสัมพันธ์ของ ไมเคิล อเล็กซานเดอร์ เคิร์ก伍ด แมคลิลีย์ (Michael Alexander Kirkwood Halliday) ซึ่ง ปรากฏในกลางศตวรรษ ๑๙๖๐ ก្នຍของเขามีที่รู้จักกันในนามว่า แมคลิลีย์yan (Hallidayan) นอกจากนี้มี ไวยากรณ์ภาษา (case grammar) และ อุดรศาสตร์ที่กินทุน (generative semantics) ซึ่งปรากฏในปลายศตวรรษ ๑๙๖๐ ไวยากรณ์/ประโยค-นาม (categorial grammar) ที่เกี่ยวข้องกับภาษาศาสตร์ในต้นศตวรรษ ๑๙๘๐ (ค.ศ. ๑๙๘๐-๑๙๙๙) โดยที่ครั้งแรกเข้ามาในรูปแบบ ไวยากรณ์/ประโยค-คำ (applicational grammar) และในปลายศตวรรษ ๑๙๙๐ ก็มีการเผยแพร่ ไวยากรณ์สัมพันธ์ (relational grammar) และ ไวยากรณ์หน้าที่

ไวยากรณ์ในครุณนี้สนใจเรื่องความสัมพันธ์ของหน่วยต่าง ๆ ในประโยค เช่น ผู้กระทำ การกระทำ เป้าหมาย หน้าที่ระหว่างบุคคล เช่น คำถ่าน และ คำประภาพ ซึ่ง ที่รู้แล้วกับตั้งใหม่ คันได้แก่ ใจความหลัก (theme) กับ ใจความรอง (rheme) ซึ่ง สำคัญก็คือ ธรรมชาติของภาษาคือระบบความหมาย การพัฒนาและการศึกษาเรื่อง เนื้อเรื่องจะต้องอยู่ในกรอบของบทบาททางสังคม

ครั้นถึงต้นศตวรรษ ๑๙๘๐ (ค.ศ. ๑๙๘๐-๑๙๙๙) ก็มีการศึกษา ไวยากรณ์บทบาท และ การอ้างอิง (role and reference grammar) ไวยากรณ์/ริชาน (cognitive grammar) ไวยากรณ์คำ (word grammar) และ ไวยากรณ์รูปแบบอื่น ๆ ที่เข้ามาแข่งกับไวยากรณ์ที่มีรูปแบบของสกุล เช่น ไวยากรณ์หน้าที่ศัพท์ (lexical functional grammar-LFG) กับ ไวยากรณ์โครงสร้างความอ้างทั่วไป (generalized phrase structure grammar-GPSG) ส่วน ไวยากรณ์โครงสร้างศัพท์กำหนดลักษณะ (head-driven

๙๔

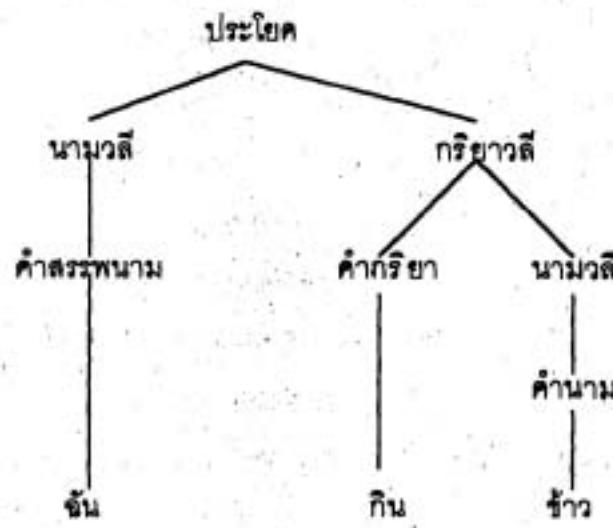
phrase structure grammar - HPSG) ก็ได้แนวคิดหลักมาจากการทั้ง LFG และ GPSG

ไวยากรณ์ในกลุ่มนี้ก็ยังคงเน้นเรื่องบทบาทและหน้าที่ของภาษาในด้านการสื่อสาร ไวยากรณ์บริโภค เน้นเรื่องภาษาบับความคิด ไวยากรณ์คำ เน้นที่ความสัมพันธ์ระหว่างคำ ไวยากรณ์หน้าที่ศัพท์ เนื้อหาความสัมพันธ์ระหว่างรูปแบบต่าง ๆ ของภาษา มีกฎเกณฑ์เชื่อมโยงอยู่ เช่น รูปแบบ กรรมดูว่า (active) กับ กรรมดูจาก (passive) ในภาษาอังกฤษมีกฎการเปลี่ยนแปลงเชื่อมโยงอยู่ ไวยากรณ์โครงสร้างที่แบบวางนัยที่นำไป เป็นการตัดรูปแบบให้เหมาะสมที่จะใช้ก่อนพิเศษน้ำไปเป็นการให้ ส่วน ไวยากรณ์โครงสร้างลึกด้านลักษณะนี้ให้ความสำคัญที่คุณสมบัติของศัพท์มากกว่ากฎเกณฑ์อ้างอื่น

ไวยากรณ์รูปแบบต่าง ๆ ที่ได้กล่าวถึงมาแล้วนี้ บางรูปแบบก็มีผู้สนับสนุนไม่มากนัก โดยทั่วไปรูปแบบที่ได้รับความนิยมที่สุดก็มีก็จะอยู่ในยุคและตัดแบ่งสังคมตามมาจากการที่มีเรื่องเดียงน้อยกว่า บางรูปแบบก็พัฒนาไปอย่างรวดเร็ว และรูปแบบใหม่ ๆ ก็เกิดขึ้นอยู่เสมอ แต่ก็ยากที่จะทำนายได้ว่ารูปแบบใหม่ ๆ รูปแบบใดจะเป็นที่ยอมรับเป็นอย่างมากหรือไม่มีใครยอมรับเลย

ไม่มีไวยากรณ์รูปแบบใดที่ไม่เปลี่ยนแปลง หรือไม่ได้รับอิทธิพลมาจากรูปแบบอื่น ๆ รูปแบบตั้งเดิมของชื่อมักก็จะเชื่อมโยงกับผู้คนนารื่นมาจากการวิเคราะห์โครงสร้างที่รวมรูปแบบต่างๆ ให้เป็นหนึ่งกัน โดยเน้นหนักที่เกณฑ์การตรวจสอบว่าหน่วยใดจะไปอยู่ ณ ที่ใด ให้มีมากน้อยเท่าไร ตัวอย่าง เช่น เสียง ฯ [ŋ] ปากกรูที่ต้นคำของภาษาอังกฤษ ไม่ได้มีแต่ที่ท้ายคำ เช่น "king" แต่ปากกรูได้หันด้านและท้ายคำในภาษาไทย เช่น "ช้าง ฯ จัง" ที่วนโครงสร้างที่วนประกอบ (constituent structure) นั้นก็คือการตัดหน่วยทางภาษาศาสตร์หรือส่วนประกอบต่าง ๆ ในวตี อนุพากษ์ (clause) ประเพิ่ม ฯลฯ เพื่อแสดงความสัมพันธ์ที่มีต่อกัน วิธีการที่ได้รับความนิยมมากก็คือการจัดเป็น แผนภาพต้นไม้ (tree diagram)

### ตัวอย่าง “ขันกินร้าว” จะแสดงให้ดังนี้คือ



ในหมู่ไวยากรณ์พิมพุนก็มีหลายรูปแบบ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับลักษณะต่าง ๆ ของภาษา ไวยากรณ์เหล่านี้ถ่างก็มีแนวคิดคล้ายแบบต่าง ๆ กันไป ไวยากรณ์จะเปลี่ยนไปตามกาลเวลา แนวคิดที่เคยพัฒนาเรียนมาในรูปแบบหนึ่งและเคยถูกปฏิเสธก็อาจจะกลับมาได้รับการยอมรับใหม่ หรือคนที่เคยปฏิเสธก็อาจจะนำมาตัดแปลงใหม่ก็ได้

ตัวอย่าง เช่น ชาลส์ ฟิลล์มอร์ (Charles Fillmore) เคยกล่าวว่า นอกจากรูปที่ใช้กำหนดหมวดคำ เช่น คำนาม (noun) คำกริยา (verb) ฯลฯ แล้ว ในแผนภาพต้นไม้กิน้ำจะมีเชื่อมต่อ ที่อิงศัพท์ เช่น ผู้กระทำ (agent) หรือ ผู้รับการกระทำ (patient) ฯลฯ เพื่อบอกความสัมพันธ์เชิงหน้าที่ระหว่างอุดต่อ ๆ แนวคิดนี้ก็ลืบมาปรากฏใน ไวยากรณ์พึ่งพา (dependency) บางแบบ ในไวยากรณ์ลัมพันธ์ และใน HPSG ส่วนเรื่องบทบาทการรักษา/ผู้มีส่วนร่วม (case/participant roles) ซึ่งเคยกล่าวไฟในไวยากรณ์พิมพุนก็เข้ามาร่วมอยู่ในรูปแบบของฟิลล์มอร์หรือ แนวคิดนี้ ไวยากรณ์ปริวรรต (transformational grammar) เคยปฏิเสธ แต่ในทฤษฎีรูดกับเข้ามาอยู่ในทฤษฎีกำกับและผูกอีด (government and binding theory) หรือ ทฤษฎีปะละและพันธะ และเข้ามาร่วมอยู่ในไวยากรณ์สมัยหลัง ๆ อีกหลายแบบ

ไวยากรณ์ปริวรรตในรูปแบบแรกของข้อมูลก็จัดการรวมอนุพากย์ไว้ด้วย แล้วถูกตัดทิ้งไปจากรูปแบบในสมัย ๑๙๖๕ แล้วก็กลับเข้ามายังอีกในไวยากรณ์เพิ่มทูน บางแบบ แนวคิดที่ว่าในอนุพากย์มีคำกริยาเป็นหลัก ส่วนคำนามทั้งหมดรวมทั้ง ประธานด้วยส่วนเป็น ส่วนเติมเต็ม (complement) ของคำกริยาันนั้นก็เป็นส่วนหนึ่งของ ไวยากรณ์ที่งพำคำกริยา (verb-dependency grammar) ตั้งที่ได้อธิบายไว้ในงาน ของ ลูเชียง เลเวอร์ส เทสเนียร์ (Lucien Valerius Tesnière) ก็มาเป็นแนวคิดหลักใน ไวยากรณ์ภาษา ในไวยากรณ์ที่งพำแบบนี้ ๆ และใน GPSG กับ PSG แต่ไม่ได้รับ การยอมรับในไวยากรณ์ปัจจุบันและปัจจุบัน และ ไวยากรณ์หลักกับเงื่อนไข (principles and parameters grammar) ที่นำสันใจก็คือไวยากรณ์หลักกับเงื่อนไขให้โครงสร้างซึ่ง มีคำกริยา นามวัตถุประธาน (subject NP) กับนามวัตถุกรรม (object NP) เป็นส่วน ประกอบเริ่มของกริยาลี (VP) ซึ่งก็คล้ายกับแนวคิดของนักภาษาศาสตร์ฝ่ายการทึง พำคำกริยา (verb-dependency)

อันที่จริงคำว่าไวยากรณ์นั้นกำกั่งมาก เพราะหมายความได้ทั้งรูปแบบของคำ วัตถุ และอนุพากย์ เนามักจะหยุดคำเรียนไวยากรณ์ของภาษาไทยหนึ่ง นอกจากนี้ ไวยากรณ์ก็ยังหมายถึงการบรรยายภาษาอีกด้วย

ไวยากรณ์ตั้งเดิมของภาษาจะบันทุยโดยโครงสร้างของคำ อนุพากย์และประ โยค โดยใช้แนวคิดที่เกี่ยวข้องกับระบบหน่วยคำ (เช่น ต้นเด็กพัฟฟ์ (stem) ราก หรือ รากศัพท์ (root) หน่วยเดิมคำ (affix)) และแนวคิดที่เกี่ยวข้องกับภาษาตัวมันเอง (เช่น วะตี (phrase) หน่วยหลัก (head) วิเศษณ์ (modifier) หน่วยโครงสร้าง (construction) ลำดับคำ (word order)) ไวยากรณ์อาจจะเรียนรู้ได้ทั้งสำหรับนักเรียนในระดับเริ่มต้น ระดับกลาง หรือระดับสูง หรืออาจจะเรียนรู้เป็นหนังสืออ้างอิงสำหรับผู้ใช้ภาษาที่มี ประสบการณ์ (เช่นของภาษาที่ไม่ได้ใช้กัน) ไวยากรณ์ของภาษาที่เรียนกันอย่าง ต่าง ๆ กันนั้นมักจะเรียนรู้มาจากชั้นผู้ที่เป็นตัวเรียน (หรือป่างน้อยก็เป็นชั้นผู้ที่ เป็นกลาง ๆ ระหว่างภาษาเรียนกับภาษาสูง) ไวยากรณ์จะต้องตั้งชื่องุ่งที่ ความรู้ในการ สื่อสาร (communicative competence) ก็จะใช้สื่อและศัพท์ที่ใช้ในชีวิตประจำวัน ผู้ ใช้ภาษาซึ่งมีความรู้ทางภาษาและใช้พจนานุกรมมากกว่าไวยากรณ์ บุคคลกลุ่มนี้จะ

ยอมรับคำศัพท์ต่าง ๆ เช่น กาล (tense) การณ์ลักษณะ (aspect) มาด้า (mood) การก (case) และระบบการเปลี่ยนเสียง (transitivity) ของภาษา และสามารถใช้ ลำดับคำ การเน้นและการเรื่อมประ惰คเพื่อสร้างข้อความยາง ๆ ได้ สุดท้ายผู้ใช้ภาษา ที่มีความชำนาญก็จะใช้logicทัศนเพื่อให้ใช้ภาษาได้อย่างเหมาะสม และที่สำคัญก็คือ บุคคลเหล่านี้จะได้ความรู้มาจากสังคมและวัฒนธรรมของเจ้าของภาษา

ไวยากรณ์รูปแบบ (*formal grammar*) เกิดขึ้นมาก็เพื่อให้อธิบายสิ่งต่าง ๆ ที่ ก่อตัวให้สร้างต้น แต่ก็ยังไม่มีไวยากรณ์ใดที่สามารถอธิบายได้ทุกแบบ ไวยากรณ์บาง แบบสร้างขึ้นมาเพื่อสร้างประ惰ของภาษาโดยสัมพันธ์ โดยเฉพาะอย่างยิ่งการจัดความ สัมพันธ์เรื่องพารของส่วนประกอนต่าง ๆ ไวยากรณ์บางแบบก็อธิบายความเรื่อง โดยจะพิจารณาถึงการสูญเสียประ惰กับโครงสร้างของภาษาศาสตร์ โดยแสดงออกมานในแบบรูป นัยตรรกะ (*logical formalism*) และ โครงสร้างเดียว ในด้านภาษาโดยสัมพันธ์ ไวยากรณ์ บางแบบก็ระบุโครงสร้างของคำ ราย และอนุพากษ์ ไวยากรณ์บางแบบก็มุ่งอยู่ที่คำ และถือว่าลีเป็นส่วนของ ไวยากรณ์ส่วนใหญ่ของรูปแบบนี้ ไวยากรณ์ในขอบเขต หนึ่ง ปาระและพันธะ และ หลักกับเงื่อนไข ถือว่าประ惰เป็นของ ส่วนหลักอยู่ที่รั้ง จำกัดทั่วไปที่ได้กับการสูญเสียประ惰ต่าง ๆ ไวยากรณ์ที่มุ่งอยู่สร้าง (*construction grammar*) ถือว่า ประ惰เป็นศูนย์กลางและที่น้ำ ไวยากรณ์บางรูปแบบก็ไม่สนใจ โครงสร้างของลีเป็นส่วนของรูปแบบที่เป็นใจหน้าที่ของภาษาอยู่ประ惰แบบต่าง ๆ ในสิ่งความ ไวยากรณ์เหล่านี้มุ่งที่ตัวแทนเรื่องภาษาศาสตร์ในสถานการณ์ต่าง ๆ เช่น สถานการณ์ที่เกี่ยวข้องกับการกระทำนหรือภาวะอย่างใดอย่างหนึ่ง มีบทบาทอะไรบ้าง มีการแสดงถึงกระทำหรือไม่ ถ้ามี จะแสดงออกมายังไร

นอกจากจะมีรูปแบบต่างกันแล้วไวยากรณ์แบบต่าง ๆ ก็อาจจะมีแหล่งรื้อเรื่อง ต่างกันด้วย บางรูปแบบก็ใช้ตัวอย่างที่นักภาษาศาสตร์คิดขึ้นมาเอง ซึ่งก็มักจะใช้สัญ ชาตญาณของตนเองประเมินว่าถึงไอย่อมรับได้/ถูกไวยากรณ์. (ตัวอย่างของไวยากรณ์ ประเภทนี้ก็คือ หลักกับเงื่อนไข GPSG, HPSG และ LFG) ตัวอย่างเช่นนี่นำมาใช้เพื่อ แสดงให้เห็นว่า ไวยากรณ์แบบนั้น ๆ สามารถอธิบายได้โดยที่แบบอื่น ๆ อธิบายไม่ได้

แต่ก็ไม่ได้ว่าตัวอย่างภาษาที่จะปรากฏในเริ่มหรือไม่

นักภาษาศาสตร์บางคนอาจจะไม่สนใจการศึกแบบนี้ แต่สนใจภาษาที่ไม่มีการบันทึก ก็มักจะใช้เครื่องเสียงแล้วถอดเทปซึ่งความนั้น อาจอภินิหาร นักภาษาศาสตร์ กลุ่มนี้สังเกตว่ามีร่องรอยของไปรษณีย์เป็นพวงกีด้วยความต้องการที่ได้มาจากการทดสอบแบบต่าง ๆ (การเดินประวัติให้สมบูรณ์ การเดินเชิงว่าในประวัติ การบังคับเลือกรหัสทางโครงสร้างของโครงสร้าง และแม้แต่การตัดสินว่าอะไรถูกไว้ใช้) และพวงกีดีอ่าวร่องรอยที่มีค่าคือร่องรอยที่สร้างขึ้นมาโดยธรรมชาติ (ไม่ใช่เกิดจากภัยคุกคามหรือการทดสอบ) ความเห็นอย่างหลังนี้มีประวัติตามๆ งานนั้น ในยุคไปรษณีย์ การเก็บร่องรอย การวินิจฉัย และการเผยแพร่ร่องรอยด้านบนเป็นงานสำคัญของนักภาษาศาสตร์ทั้งสิ้น

ดึงแม้ว่าข้อมูลที่จะปฏิเสธร่องรอยประวัตินี้ แต่นักภาษาศาสตร์ก็ยังคงเก็บร่องรอยที่เป็นร่องรอยกันต่อไป เครื่องบันทึกเสียงและคอมพิวเตอร์ทำให้เก็บและประมวลร่องรอยได้มากและรวดเร็วยิ่งขึ้น ไม่ว่าจะเป็นร่องรอยเรียนหรือเสียงพูด ทำให้ได้ร่องรอยใหม่ ๆ ในด้านวากยลัมพันธ์ของภาษาเรียนและภาษาพูด ทำให้ได้ทราบว่าผู้ใช้ภาษา ใช้ภาษาต่างกันอย่างไร นอกจากนี้ยังช่วยตอบด้วยว่า เขายังเรียนไวยากรณ์ให้แก่ภาษาทั้งภาษาได้หรือไม่ มีโครงสร้างทางวากยลัมพันธ์และหน่วยคำเกิดขึ้นมาอย่างน่าสนใจเพียงใด ในร่องรอยที่ต้องนิยม และร่องรอยที่ต่างกันมีไวยากรณ์ในแบบของตนและเพียงใด ตัวอย่างที่เห็นได้ชัดก็คือ พากหัวหนังสือพิมพ์ แต่ก็มีค่าตามเกิดขึ้น เกี่ยวกับไวยากรณ์ของภาษาพูดโดยธรรมชาติ (ไม่ได้ระบุเรื่องมาก่อน) เปรียบเทียบ กับภาษาเรียนที่เป็นทางการ (ระบุเรื่องมาก่อน) ค่าตอบที่ได้ยังไม่ชัดเจน แต่ก็ทางวากยลัมพันธ์ก็จะจะไม่สามารถสร้างประวัติทางภาษาของนาฬิก และบางภาษาอาจจะต้องให้ไวยากรณ์หลายแบบมานะร้ายก็ได้

นักภาษาศาสตร์จากหลายสำนักมีความสนใจเรื่องคุณสมบัติสากลลักษณะ (*universal properties*) ของภาษานานาแห่ง ให้ปรากฏเป็นครั้งแรกในงานของ ชา尔斯 แฟรงก์ลิส ฮ็อกก์ต์ (Charles Francis Hockett) ในยุคสัทศิริโครงสร้าง

อเมริกัน (*American Structuralism*) เขาได้เสนอถักชณะสำคัญของภาษาขึ้นมาอีก หนึ่งเพื่อวิเคราะห์ความแตกต่างระหว่างภาษาบุคลิกกับระบบการสื่อสารอีก ๑ (เห็น ระบบการสื่อสารของผู้คนและสังคม) ไวยากรณ์เพิ่มพูนแบบข้อมูลก็มีเช่นเดียวกับถักชณะภาษา ซึ่งใช้อธิบายได้ร่วมๆ ให้ดูอย่างง่ายดาย และรวดเร็ว ทวน เชื่องความเป็นลักษณะของภาษา ซึ่งไม่เกี่ยวกับเช่นถักชณะสำคัญของภาษาหรือการ รับภาษา (*language acquisition*) ก็มีในงานของ 约瑟夫·กรีนเบิร์ก (Joseph H. Greenberg) ซึ่งให้วิธีสำคัญด้วยอ้างภาษา แล้วเรียนรู้การสื่อสารถักชณะภาษา ขึ้น มา งานด้านค่าวาหังส่ายนี้ก็ยังคงดำเนินต่อมา และปรับปรุงให้ดีรึ่นั้นทั้งในด้านการศึกษา ด้วยอ้างภาษาและการเสนอว่าจะไห้คือถักชณะภาษา

ในระบบของข้อมูลกันนั้นแต่เดิมมาก็มีเช่น ถักชณะรูปนัย (*formal universal*) (เห็น กฎระเบียบต่างๆ) และ ถักชณะมั่น (*substantive universal*) (เห็น ล้วนของคำพูด คำพูดฯลฯ) ในกฎกันเงื่อนไว้ซึ่งเสนอเป็นทฤษฎีหนึ่งของ ไวยากรณ์ถักชณะ (*universal grammar*) นั้นก็ถือว่าคุณสมบัติถักชณะของภาษา ประกอบ รื้นด้วยกฎการสูญเสียโดยแบบต่างๆ ล้วนเงื่อนไว้เป็นเครื่องกำหนดด้วยประการที่ได้ ภาคในกฎนั้นๆ เห็น คำดันคำที่ต่างกันออกไป เป็นดัง

ความสนใจเรื่องความเป็นลักษณะของคุณข้อมูลก็มีเป้าหมายเพื่ออธิบายเรื่อง การรับภาษาแรก (*first language acquisition*) โดยที่นำไปกฎไวยากรณ์เชิงรูปนัยมัก จะอยู่ที่ระดับประโยค แต่ไวยากรณ์เพิ่มพูนแบบข้อมูลก็มีได้อยู่ที่ระดับประโยคเท่า นั้น หัวมุ่งไปที่ความสามารถของถักชณะภาษาในอันที่จะรับว่าประโยคใดเป็นประโยคใน ภาษาของตนหรือไม่ รวมทั้งความสามารถของเด็กๆ ใน การรับความรู้ที่ว่านี้ นั้นก็คือ เด็กๆ ถูกภาษาแม่ของตนได้อ่ายไป ถูกยืนรองข้อมูลก็อยู่ที่ว่าหากเพิ่มพัฒนาเรื่องภาษา ธรรมชาตินั้นขึ้นมากเกินกว่าที่จะเรียนได้ แต่เด็กก็ถูกภาษาได้เพราจะเกิดความรู้ร้อน กัน หลักโดยกำเนิด (*innate principles*) ทุกหนึ่งที่ควบคุมการรับภาษา (เห็น หลักที่ทำ ให้สามารถเลือกไวยากรณ์ที่เหมาะสมกับข้อมูลระดับปฐมนิเทศภาษาศาสตร์ได้) หลักโดยกำเนิดที่ว่านี้แหล่งที่มีอยู่เป็นถักชณะ

เมื่อไม่นานมานี้ นักวิชาการต่างได้ค้นพบแล้วว่า มนุษย์ท่านนั้นที่มีความสามารถในการควบคุมก่อต่องเสียง ลิ้น และปากให้สร้างเสียงต่าง ๆ ได้อย่างซับซ้อน สืบต่อไม่มีความสามารถในด้านนี้ นอกจากนั้นแล้วใช้ความสามารถในด้านไวยากรณ์และ การสร้างประ惰คือก็ตัวอย่าง นักวิจัยชาวเยอรมันได้ค้นพบว่า มนุษย์ท่านนั้นที่มีอินพิเตชท์ ทำให้มีพัฒนาการในด้านภาษา (The Nation 2002: 11A)

ไวยากรณ์ LFG ก็สนใจเรื่องความสามารถในการเรียน โดยถือว่าศักยภาพภาษา (*lexicase*) มีความสัมพันธ์กับการรับภาษาแรก ส่วนไวยากรณ์ HPSG (และ GPSG ตามแยก) กับไวยากรณ์ประ惰ค-นาม สนใจเรื่องการสร้างประ惰คที่ถูกต้องมาก กว่า แนวคิดทั้งสองอย่างนี้ก็มีผู้นำไปใช้สร้างรูปแบบการเข้าใจภาษาและการประมวลภาษาตัวอย่างก่อนพิเศษ เช่นเดียวกับที่เคยใช้ไวยากรณ์ GPSG มาแล้ว ในแห่งนี้ ไวยากรณ์ HPSG ก็เหมือนกับไวยากรณ์เพิ่มพูนในสมัยแรก ซึ่งถือว่าเป็นเครื่องมือสำหรับจัดการกับข้อมูลเท่านั้น ไม่จำเป็นต้องเกี่ยวข้องกับความรู้ของผู้พูดภาษาแม่หรือ การรับภาษาแรก ในสมัยพัฒนา ๑๒๖๐ และต้นสมัยพัฒนา ๑๗๘๐ ก็ถือกันว่า ไวยากรณ์เพิ่มพูนเป็น เครื่องมือการเรียนรู้แบบตีบคั่บด้วยตนเอง (*heuristic device*) เพื่อค้นหารูปแบบของลักษณะที่ใหม่ ๆ ด้วย ในทางตรงกันข้ามไวยากรณ์นักบทและ การอ้างอิง เน้นที่น้ำที่การสื่อสาร โดยมีความติดตอกันว่า หน้าที่อันดับแรกของภาษา ก็คือการได้ทดลองในสังคม ไวยากรณ์การรู้ไม่สนใจปัญหาเรื่องการรับภาษาแรก แต่มี เป้าหมายในการขับความสามารถของมนุษย์ในอันที่จะสร้างสถานการณ์ "อย่างเดียว กัน" ด้วยวิธีการต่าง ๆ กัน

ไวยากรณ์ที่กล่าวถึงข้างต้นล้วนใช้อธิบายเรื่อง อนุพากย์ กับ ประ惰ค รวมทั้ง เรื่องการพิจารณาหมายที่ถูกต้องถูกต้องสิ่งเหล่านั้น ถึงที่นำเสนอโดยก็คือไวยากรณ์เพิ่มพูน แบบแรกที่ถูกเรียกว่าเรื่องการประวัตินั้นแม้กระทั่งได้พัฒนาขึ้นมาเพื่อวิเคราะห์ความสัมพันธ์ระหว่างการถูกประ惰คแบบต่าง ๆ และความสัมพันธ์ระหว่างประ惰คเหล่านั้นในรือความทั้งหมด แม้กระทั่งใช้คำว่าสัมพันธ์ศาสตร์ (*discourse*) มีไวยากรณ์ในมากนักที่ อธิบายเรื่องข้อความ มีเพียงล้านักประก ไวยากรณ์พัฒนามิกซ์ กลุ่มของแหล่งศิลป์

และไวยากรณ์หน้าที่เท่านั้นที่อธิบายเรื่องสัมพันธ์สาร สองรูปแบบหลังนี้ก็ได้รับอิทธิพล  
มาจากการคิดของสำนักภาษา ในขณะที่ไวยากรณ์ระดับประ惰ยคือก้าวหน้ามากถึงเรื่อง  
ภาษาชุมชนนี้ การเข้าให้เพิ่มความสัมพันธ์ระหว่างโครงสร้างภาษาอย่างสัมพันธ์กับองค์  
ประกอบสัมพันธ์สารก็มากจากฝ่าย ปัญญาประดิษฐ์ (Artificial Intelligence) กับ  
ปรัชญาศาสตร์ (Cognitive Science) ในด้านความสัมพันธ์ระหว่างโครงสร้าง  
ประ惰ยคับสัมพันธ์สารนั้น จะต้องมีการวิเคราะห์เรื่องความสัมพันธ์ด้วย

ที่กล่าวมาแล้วนี้ก็คือแนวคิดทางภาษาศาสตร์และไวยากรณ์รูปแบบทั่วๆ ที่  
เกิดขึ้นในวงการภาษาศาสตร์หลังสมัยไวยากรณ์ตั้งเดิม เรายังได้สำรวจกันต่อไปว่า  
มีการใช้ทฤษฎีใดวิเคราะห์โครงสร้างของภาษาไทยกันมาแล้วบ้าง